

LA ÚLTIMA HORA

Número suelto, 10 céntos.

DIARIO ILUSTRADO DE LA NOCHE, DE INFORMACIÓN, LITERARIO Y ARTÍSTICO.

Año XXXVIII.—Núm. 12.488

SUSCRIPCIÓN: Un mes ... 2 pesetas
Extranjero, semestre ... 20

Palma de Mallorca Lunes 17 Agosto de 1931.

REDACCIÓN Y TALLERES: Calle de los Olmos, 2
ADMINISTRACIÓN: P. Cort. 29.—Teléfono núm. 6

DEL MOMENTO

El Mercado del Olívar

El jueves pasado se reunió la Comisión de Obras, y entre otros acuerdos tomó el de proponer al Ayuntamiento la construcción de tres Mercados, uno central, en la plaza del Olívar, y otros dos, gemelos, uno en la plaza de la Navegación de Santa Catalina, y otro en la plaza de García Orell, en el Ensanche de Levante.

Se declaró de suma urgencia la construcción de los mercados de la plaza del Olívar y de la plaza de la Navegación. Y en cuanto al proyecto de la plaza del Olívar se acepta, con algunas modificaciones, el proyecto ya aprobado.

De los acuerdos tomados el jueves pasado por la Comisión Municipal de Obras, con referencia a los Mercados proyectados en esta capital, nos interesa hacer resaltar el relativo a considerar urgente la construcción del Mercado del Olívar y de la plaza de la Navegación.

Nos interesa hacer resaltar este extremo porque coincide en absoluto con el criterio que hace tiempo venimos sosteniendo: que la construcción del Mercado del Olívar es de suma urgencia y de máxima conveniencia.

Es de suma urgencia porque la actual plaza de Abastos es insuficiente, y por serlo han de habilitarse para los vendedores otras plazas que no tienen condición alguna para tal servicio.

Es de suma conveniencia porque la construcción del nuevo Mercado representaría una de las más importantes reformas urbanas de cuantas pueden acometerse en Palma, y porque beneficiaría económicamente al Ayuntamiento.

La construcción del Mercado del Olívar supone la transformación de este barrio, que hoy es uno de los peores de la ciudad, en uno de los mejores. El nuevo Mercado supone poder convertir la plaza Mayor, hoy plaza de Abastos, en una plaza para solaz y recreo del vecindario. Además, los materiales de la actual plaza de Abastos podrían ser aprovechados para el proyectado Mercado de Santa Catalina.

La actual plaza no solo es insuficiente para los vendedores que desean instalarse en la misma sino que lo es también para que los vendedores en ella instalados puedan conseguir el puesto de la extensión que desean.

Ello hace que el Ayuntamiento no pueda incrementar debidamente y en la forma que podría hacerlo, el arbitrio sobre la ocupación de puestos en el Mercado.

Además en el proyecto del nuevo Mercado se crean, en los sótanos, cámaras de almacenamiento y cámaras de conservación cuyo rendimiento habrá de ser en extremo productivo, de todo lo cual habrá de salir considerablemente beneficiada la hacienda municipal.

Por ser conveniente y ser necesario, es por lo que hemos venido considerando este proyecto de urgente realización.

Huelga decir con cuanto agrado hemos visto que la Comisión de Obras acordara declarar el proyecto de suma urgencia.

En cuanto a las modificaciones que se acordó introducir en el proyecto ya aprobado, nada hemos de objetar siempre que esas modificaciones sean para mejorar el proyecto de una manera efectiva.

Lo interesante es que el proyecto se realice, y que se realice a la mayor brevedad, reconociendo el Ayuntamiento la suma urgencia que acordó indicar la Comisión de Obras.

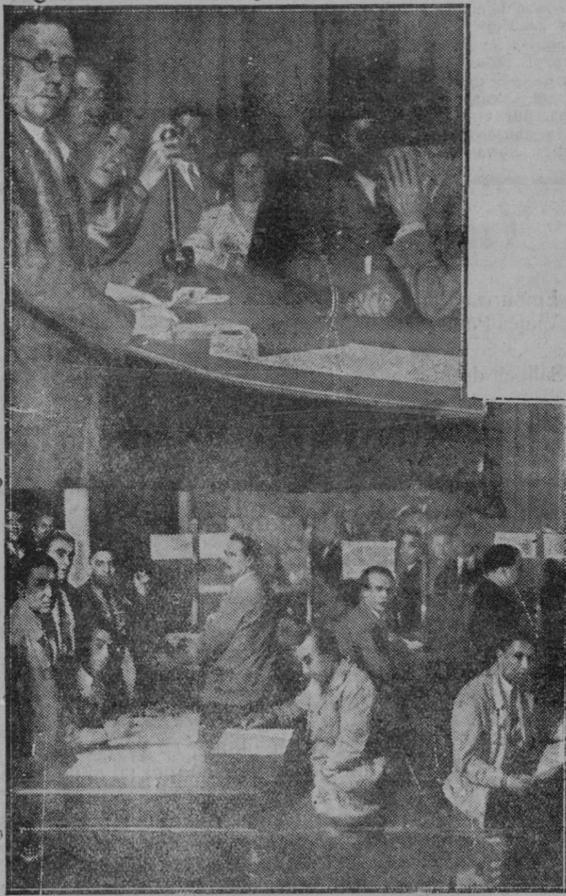
Dificultades económicas para la realización del proyecto no existen. Hace unos días glosábamos la situación económica del Ayuntamiento, demostrando la posibilidad de realizar tal proyecto.

Extinguida la deuda que sobre el Ayuntamiento pesaba por obras del plan general de pavimentación que realizó la Comp. "Cubiertas y Tejados" el Ayuntamiento, puede fácilmente disponer, sin alterar las cifras de su presupuesto de ingresos, de 420 mil pesetas al año, cuya suma puede ser base para un empréstito de cinco millones de pesetas, cantidad que se necesita para construir el Mercado del Olívar, regularizar la plaza Mayor, y construir con los materiales de la actual plaza de Abastos, el Mercado de Santa Catalina.

Con la expresada cantidad de que dispondrá el Ayuntamiento a partir del próximo ejercicio, en diez y ocho años se extinguiría la deuda, viéndose por otra parte compensado el gasto con el incremento de recaudación de los arbitrios.

Si el Ayuntamiento, de acuerdo con la Comisión de Obras, reconoce la suma urgencia del proyecto, y acepta como debe aceptar, que tiene fuerza económica para llevar a cabo el proyecto, no podría excusar su pronta realización.

Y ojalá así lo haga, ya que a la necesidad y conveniencia que hemos expuesto, se juntan en las presentes circunstancias la necesidad de promover trabajo y la conveniencia de activar la vida económica local, lo cual se conseguiría con la realización del expresado proyecto.



EN EL BANCO DE ESPAÑA.—El Sr. Carabias, gobernador del Banco de España, hablando ayer sobre la primera jornada del estampillado de billetes, manifestó que se había desenvuelto con las dificultades naturales del primer día, pues lucha con la falta de troqueles, ya que sólo hay dos en la Central de Madrid, y los 43 aparatos restantes de los que entregó la Casa de la Moneda se han enviado a las sucursales de provincias. Como en días sucesivos han de ser entregados al Banco más troqueles, estas dificultades del primer día se irán corrigiendo hasta realizarse sin inconveniente alguno

doras, etc.

El cuidado y la cría de animales, gusanos de seda, abejas, aves, cabras, cerdos, vacas, caballos, etc. tienen gran importancia.

Se enseña la explotación de las pequeñas industrias, confeccionar los tejidos de lana y algodón y productos textiles, extraer el algodón y la fécula de los cereales y plantas, hacer las conservas de todas clases de frutas y legumbres, preparar las comidas con los productos que se obtienen, fabricar el queso y la mantequilla, y en una palabra todas las pequeñas industrias rurales y caseras de las que no se desaprovecha nada.

Tal es, a grandes rasgos la organización de estos colegios en los que al mismo tiempo existen clases especiales de adorno, música, dibujo, etcétera.

Después de dos años de ejercicio, las alumnas reciben un diploma y son muy buscadas para dirigir grandes explotaciones y para enseñar a su vez.

Alemania, Polonia, Rusia, Rumanía y Baviera tienen escuelas de esta clase, verdaderamente notables, de las que yo me he ocupado varias veces.

A mi paso por Lombardia he tenido ocasión de ver la primera escuela de agricultura para mujeres que se fundó en Italia, a semejanza de las ya citadas.

Esta escuela, establecida cerca de Milán se fundó por los esfuerzos de la inteligencia Aurelia Jozz, una profesora normal convencida de la educación deficiente que se da en las escuelas de esta clase.

A título de ensayo se le permitió abrir un curso de agricultura los jueves y domingos y les concedieron un trozo de jardín para las experiencias prácticas del cultivo.

Bajo la dirección del profesor Mascagni, las discípulas hacían grandes progresos, y la joven profesora se mostraba ufana de enseñar a los visitantes como se practicaba el sistema de cultura rotativa: el corralito, rodado de tela metálica, donde piaban los polluelos; las colmenas henchidas de miel, y los miles de objetos que, aprovechando las industrias rurales construían las educandas.

Pero Aurelia Jozz repetía siempre: "Es preciso encontrar capital para esta obra de salud femenina... Y al fin halló personas que le ayudaron con sus esfuerzos; el Ministro de Agricultura y las Cámaras de Comercio vinieron en su socorro. Se le dió



EXTRANJERO—Parker Cramer, aviador norteamericano, que salió de Groenlandia para efectuar un vuelo trasatlántico, y del cual no se tienen noticias desde el domingo

la antigua "Villa Melzi", rodeada de campo y bosque, con la hermosa casa antigua, cuyas amplias salas reciben por sus grandes ventanales el aire y la luz.

En España no conozco nada semejante. Hace algunos años yo propuse la creación de una granja agrícola a la Unión Ibero-Americana y acogió con benevolencia por sus inteligentes representantes, se trabajó para llevar a la práctica el proyecto que no se llegó a realizar.

Ahora que una República democrática se preocupa de resolver el problema agrario, creemos que no se debe olvidar la creación de las escuelas de agricultura, en todos los distritos rurales.

CARMEN DE BURGOS
(Colombine).

(Prohibida rigurosamente la reproducción).

DE LOS ARTICULOS FIRMADOS RESPONDIENDO SUS AUTORES LA PUBLICACION DE UN TRABAJO FIRMADO NO SUPONE LA CONFORMIDAD A LO QUE SUSTENTE. LA OPINION DEL DIARIO ES REFLEJADA POR SUS PROPIOS ARTICULOS.

Crónica de Londres

El inglés sintético

(Para LA ULTIMA HORA)

Uno de los sueños de los filólogos que aspiran a lograr la hermandad de los humanos ha consistido siempre en la creación de un lenguaje universal que fuese capaz de borrar las diferencias entre las naciones y de acentuar la solidaridad de todos los pueblos. Pero lo cierto es que todos los lenguajes que se han inventado o creado han tenido el mismo o parecido fin. Algunos no han pasado de ser aceptados por unas docenas de entusiastas que a los pocos años se cansaron de sus esfuerzos vanos, en tanto que otros, como el volapuk, luego el esperanto y más modernamente el ido han logrado cierta difusión, permitiendo la celebración de congresos y el establecimiento de escuelas, pero al fin y al cabo viene el desaliento de sus más ardientes partidarios y aquella idea generosa muere y se olvida.

Los filólogos se han creado estos idiomas artificiales han olvidado que las lenguas no son una cosa convencional, sino viva. Han sido unos escultores que, como Pígalión, crearon una hermosa figura pero al revés del famoso artista, no supieron o no pudieron luego lograr el auxilio de frodita para que diese la vida a la nueva Galatea.

Alguien con mayor acierto, propuso apelar al latín, al fin de crear con él una lengua universal. Claro está que el latín clásico era un lenguaje de masiado rico y difícil para que resultase posible su propagación como idioma en cierto modo artificial, pero era posible expurgarlo o simplificarlo de manera que su aprendizaje fuese sumamente fácil. La cosa no parecía mal, pero se tropezaba con el mismo inconveniente, es decir, con que se trataba de una lengua muerta, que nadie consideraría suya y por consiguiente se hallaría en este respecto al mismo nivel que los idiomas artificiales.

Ahora en cambio, un filólogo inglés ha tenido una idea que nos parece acertadísima. Opina este señor que siendo el inglés uno de los idiomas que mayor difusión tiene en el mundo, convendría tomar de él lo necesario para crear un lenguaje sencillo, de corto número de vocablos—no más allá de 800 o 900—y hacer su gramática lo más fácil posible para que de su aprendizaje fuese capaz todo el mundo. Así este inglés inicial, por decirlo así, siempre podría continuar sus estudios y llegar al conocimiento del idioma superior, que tiene la ventaja de ser una lengua viva y perteneciente a un país civilizado. Por otra parte este inglés nuevo podría incluso influir en el que se habla actualmente y es posible que se llegara con el tiempo a la formación de una nueva modalidad, como combinación de las dos primeras, que tuviese la ventaja de ambas y ninguno de sus inconvenientes. De este modo o sencillamente según el sistema propuesto, se puede llegar sin grandes dificultades a crear un idioma internacional que tenga todas las ventajas apetecidas y carezca, en cambio, del inconveniente de tratarse de un lenguaje muerto, irreal y, por consiguiente, inapto para ser utilizado normalmente por los seres vivos.

Repetimos que tal idea nos parece excelente y que a nuestro juicio se debería organizar inmediatamente un concurso entre los mejores filólogos mundiales para ver cuáles serían las sugerencias que cada uno podría ofrecer. Y no hay duda de que entre todos se

haría una obra perfecta capaz de responder cumplidamente a lo que se desea.

Esta es la idea inglesa. Pero nosotros que escribimos para España y que no olvidamos el hecho de que el español comparte con el inglés el dominio del mundo civilizado, brindamos a España esta sugerencia, persuadidos también de que se podría hacer algo excelente con el idioma de Cervantes. La riqueza y la flexibilidad de su léxico le permitiría hacer maravillas, aunque desde luego sería preciso simplificar notablemente la sintaxis y, sobre todo, las conjugaciones de los verbos que a nosotros, los ingleses, nos parecen difícilísimas. De esta manera y eligiendo con tino entre las palabras sinónimas o de significado parecido, se podría hallar la que expresa la idea madre, para darle todas las acepciones derivadas según su empleo. También habría que pensar en la simplificación de la ortografía y en el mejor empleo de ciertos sufijos y prefijos que facilitasen la modificación de la idea expresada por la palabra radical. De esta manera no dudamos que con un número de palabras sensiblemente parecido al proyecto inglés, se podría hacer un idioma rico, armonioso y muy fácil.

Naturalmente, en él las palabras sobre tecnicismos quedarían excluidas, o mejor dicho, figurarían además de las que comprendiesen el nuevo idioma. Pero estas palabras de uso universal y que apenas tienen variaciones, se aprenderían fácilmente o, por decirlo mejor, ya las sabe todo el mundo.

H. ROBERT SHANEY

Londres, Agosto de 1931.

(Prohibida la reproducción).

¿Los Soviets en estado de quiebra?

Paris.—El corresponsal del "Daily Mail", comunica a su periódico que Moscú está trastornado por la situación económica mundial, y por otra parte una quiebra financiera está preocupando a muchos círculos financieros de la City de Londres, Wall Street, Paris y Berlín.

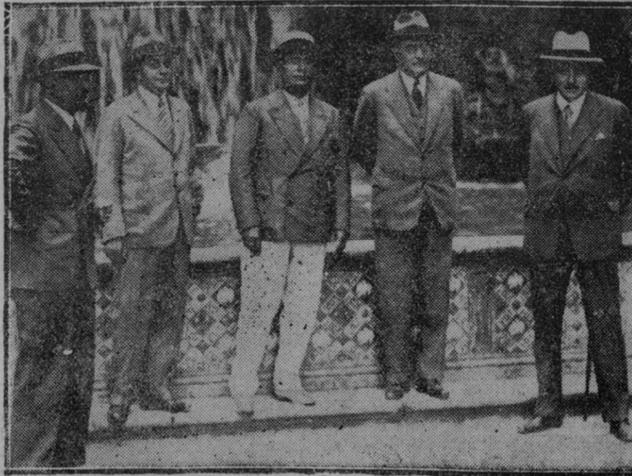
Todo indica que la Rusia soviética está en este momento insolvente. La precaria situación financiera de Alemania a también ha puesto de relieve la deplorable situación financiera soviética, pues Alemania es el mayor acreedor de Moscú.

Expertos bancarios ingleses y americanos han examinado las finanzas interiores de Rusia, y según su reporte, las nuevas deudas de Rusia ascienden a 75.000.000 de libras, de las cuales 40.000.000 son debidas a Alemania.

Se trata de empréstitos a plazos cortos, cuyos vencimientos han llegado ya.

Estas obligaciones están garantizadas por el "Banco del Gobierno Soviético", cuya circulación monetaria — 220.000.000 de libras aproximadamente — está cubierta por 50.000.000 de libras, sólo en oro, 2.000.000 de libras en platino y plata y 4.000.000 de libras en divisas extranjeras, incluyendo también marcos alemanes.

El balance de unos 164.000.000 de libras es "crédito interior", un término en que los bolcheviques mismos



ITALIA.—Un detalle de la visita a Tívoli de los ministros alemanes Brüning y Curis, acompañados del Jefe del Gobierno italiano Mussolini.

interpretan como "obligaciones a plazo corto a 10 por 100 de descuento en manos del Banco del Estado y todas las demás organizaciones económicas soviéticas."

En inglés corriente esto significa sólo "papel sin valor"; de otra manera, que Moacou no goza de la confianza de los Bancos ingleses y americanos.

—Vamos—le dije—, el único que está ganando en nuestro caso es el fondero.

MIGUELIDA.

Bibliografía

John Reed. Hija de la Revolución. Ediciones hoy.—Madrid.

El mejor periodista norteamericano en la época turbulenta de guerra y postguerra fue sin duda alguna John Reed del célebre autor de "Diez días que conmovieron al mundo... No solamente fué el mejor por sus inmejorables capacidades técnicas sino también por sus ideales generosos que hicieron de los reportajes que él construía verdaderas maravillas.

Su periodismo fué una continua labor rebelde contra todas las opresiones. En México contra el capitalismo yanqui y su sistema de corrupción, en los Estados Unidos contra los abusos de la Standard Oil y de Rockefeller, el magnate del petróleo. En Europa, durante la guerra, denunciando los abusos que los beligerentes cometían contra el Derecho de Gentes.

Y en Rusia contra el zarismo. Luego ataca la guerra desde los Estados Unidos donde hace campaña antimilitarista. Y por último es el cronista insustituible de la revolución bolchevique que el vive desde sus primeros momentos convirtiéndose en un leninista incondicional y fervoroso. "Hija de la revolución", no pertenece a esa etapa política. Es una serie de narraciones literarias donde las altas cualidades de estilo y observación que caracterizaban a John Reed se doblan con otras magníficas cualidades de amenidad y sentido dramático, todo revuelto en la más espléndida síntesis narrativa. De venta: Librería J. Tous.

QUE ES... "FU-FA"?

Servicio de Vapores Correos de Baleares

COMUNICACIONES PENINSULARES

De Palma a Barcelona.—Todos los días a las 21, a excepción de los domingos.

De Barcelona a Palma.—Todos los días a las 21, a excepción de los domingos.

De Alcedia a Barcelona.—Domingos a las 21.

De Barcelona a Alcedia.—Lunes a las 7.

De Palma a Valencia.—Domingos a las 20, directo y los miércoles a las 12 con escala en Ibiza.

De Valencia a Palma.—Lunes a las 20, directo y los viernes a las 12 con escala en Ibiza.

De Palma a Alicante.—Viernes a las 12.

De Alicante a Palma.—Domingos a las 12.

De Palma a Tarragona.—Martes a las 19.

De Tarragona a Palma.—Miércoles a las 19.

De Mahón a Barcelona.—Martes y Jueves a las 18.

De Barcelona a Mahón.—Miércoles y viernes a las 18.

De Ibiza a Barcelona.—Miércoles a las 16.

De Barcelona a Ibiza.—Martes a las 17.

De Ibiza a Valencia.—Miércoles a las 22.

De Valencia a Ibiza.—Viernes a las 12.

De Ibiza a Alicante.—Viernes a las 21.

De Alicante a Ibiza.—Domingos a las 12.

COMUNICACIONES INSULARES

De Palma a Mahón.—Jueves a las 20.

De Mahón a Palma.—Viernes a las 20.

De Alcedia a Mahón.—Lunes a las 7.

De Mahón a Alcedia.—Domingos a las 9.

De Palma a Ciudadela.—Martes a las 19.

De Ciudadela a Palma.—Lunes a las 19.

De Alcedia a Ciudadela.—Lunes a las 5.

De Ciudadela a Alcedia.—Domingos a las 10.

De Palma a Cabrera.—Martes y Viernes a las 7.

De Cabrera a Palma.—Martes y Viernes a las 14.

De Ibiza a Formentera.—Lunes, martes y viernes a las 9.

De Formentera a Ibiza.—Lunes, martes y viernes a las 12.

Baños de Mar S' Aigo Dolça

Cabina para cuatro personas . . . 1'00 pta.
Preferencia 0'40
General 0'30
Servicio de duchas gratuito
Todas las semanas grandes funciones de Cine y Verbenas.

Giro Postal: De 9'30 a 12. (Los domingos no hay servicio)
Certificados.—Lunes de 9 a 12'30 y de 17 a 19; martes, jueves, viernes de 17 a 19.

NOTA.—Por la tarde no se admiten más que cartas y medicamentos.
Valores declarados: Lunes, martes, jueves, viernes y sábados de 9'30 a 12'30 y de 17 a 19; miércoles de 9'30 a 12'30 y de 16 a 17.

Lista de correos: Por la mañana, todos los días de 10 a 13.
Por las tardes: Lunes, martes, jueves, viernes y sábados de 18 a 19'30. Los Miércoles de 17 a 19'30.

Entrega de impresos de más de 500 gramos: de 11'30 a 13'30. (Los días laborables)
Paquetes Postales: Imposición de 1 a 11. Entrega de 12 a 13. (Los domingos no hay servicio)

Venta de sellos para franqueo: Por la mañana, de 8'50 a 13'30. Por las tardes: lunes, martes, jueves, viernes y sábados de 16'50 a 20'30. Los miércoles de 15'50 a 20'30.

Correspondencia ordinaria: La depositada en los buzones de la Administración Principal se recoge media hora antes de la señalada para la salida de los correos, y la que se deposita en los buzones de las Estaciones de ferrocarril, cinco minutos antes de la salida de cada uno de los trenes correos.

Buzones del Ayuntamiento: Por las mañanas, a las 13. Por las tardes, miércoles a las 18 y a las 20; jueves, martes, jueves, viernes y sábados a las 20.

CASA PARTICULAR

en Porto Pi admitiría matrimonio o a una extranjera a todo estar, espaciosas habitaciones, jardín y pines con vista al mar y bosque, comunicación tranvía cómoda. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

VENDERIA

máquina para fabricar tejas planas con todos sus accesorios para poder elaborar tres mil tejas en ocho horas. Se darían facilidades para el pago. Informes: Su Magín, 289.

Se alquila habitación

amueblada, con cocina independiente, jardín. Beatriz de Pinós, 118 (Ensanche)

SE VENDE FINCA

de 9 cuarteradas, con casa rústica, plantada de viña, almendros, albaricoques, nogales, higueras y otros árboles frutales, 30 kilómetros de Palma. Trato directo. Razón: Plaza Santa Eulalia, 10.

Se traspaso Colmado

situado en punto céntrico. Darán razón 97, Plaza Santa Eulalia, 10.

FOLLETIN NUMERO 5

EL AHORCADO

por Xavier de Montepin

su conducta...
—¡Ah! — murmuró Francisco I.— Si pudiera prescindir de esos bandidos, que son la vergüenza de mi país y la llaga del nuestro!
—Señor,—objetó Bayardo—, cuando Francia pueda salir victoriosa sin el concurso de los extranjeros, su poder militar y su fuerza interior estarán centuplicados; pero, para esto, es preciso que el soldado sea más instruido y tenga inteligencia y corazón para comprender lo que significa la palabra Patria.
—El rey no opuso nada a las razones de su buen servidor.
—¡Así pues—repuso el monarca, dirigiéndose a Montmorency—, te he encontrado solo con el duque de Gueldres, en medio de los niños de coro de Mateo Schinner, antiguo guardador de puercos, ex cristiano ex cura y hoy cardenal de Sién y comandante del ejército?
—Creo, señor, que Vuestra Majestad oída uno de los títulos de su eminencia, el título más natural y más antiguo—dijo el duque de Alenzón que acababa de mezclarse en el grupo de caballeros que rodeaban a Francisco I.—
—¿Cuál?—preguntó el rey.
—El de papudo, que lo es desde nacimiento.
Los que acompañaban al rey, a excepción del austero Bayardo, rieron de aquella graciosa ocurrencia. Mateo Schinner, cardenal de Sién, estaba, en efecto, afilado por una papera enorme.
Aquella nocturna explosión de hilaridad atrajo alrededor del sitio en que había dormido Francisco I., como un ilustre hijo de Córcega debía dormir trescientos noventa años más tarde, a todos los caballeros a quienes la dureza del lecho tenía desvelados.
—¡Pardiez! Si el cardenal tiene pa-

—Señores—dijo Francisco I.—, habéis interrumpido la interesante historia que me refería Montmorency... ¡Oh! No os vayáis... la discreción no tiene nada que ver en ello; no se trata de ninguna galantería, ni de ninguna de nuestras hermosas damas francesas que, dicho sea entre paréntesis, deben encontrar ya muy larga nuestra permanencia en Italia... ¡Pobros nuestros! Continúa, barón; habías llegado a la orilla...
—¡Pronto observé que me montaría flaqueaba... "¡Pater noster!", exclamé. "¡Aquí hay agua; Bufofo ve a perder pie!" Me engañaba, señor; el noble animal no nadaba, estaba muerto... Un dardo de ballesta acó a ba de matarlo.
—Un dardo de ballesta...
—No es de extrañar, sire—dijo el duque de Alenzón—: los perillanes tienen también hondas... como David...
—Entonces, es que lanzas piedras—murmuró la Palice.
—Abandoné los estribos—continuó Montmorency—, y con la espada en los dientes, me precipité al agua. Esos malditos suizos parecen anfibios, en seguida, diez o doce de ellos se echaron a nado y me rodearon; eran numerosos; me llevaron a la otra orilla, y ya uno de ellos había levantado sobre mi cabeza, no un hacha de armas, sino una verdadera hacha de leñador. Cuando yo encomendaba mi alma a Dios, de un arcabuzazo cayó muerto el que iba a ser mi verdugo, y apareció a mi lado un caballero, que gritaba con atronadora voz: "¡Campo por bazas!", ¡Adelante, barón: se os sigue!, ¡Afortunadamente, conservaba aún mi espada, que se cebó en los suizos... pero siempre tenía delante de mí a ese hidalgo, repartiendo mandobles desde su montura...
—¡Bravo soldado y bravo caballo!—exclamó el rey, entusiasmado.
—En esto los lansquenetas, aun que tardamente—continuó Montmorency—, se convencieron de la enorme diferencia moral que existía entre nosotros y los suizos, decidiendo-

se, por fin, a pasar el río.
—¿Y tu salvador salió, como tú, con vida del combate?
—Sí, señor; los suizos no se atrevían a acercarse a él, tan repetidas eran sus polpas... Yo creo que nuestros enemigos lo tomaron por el mismo diablo, o a lo menos por una de sus satélites.
—¿Cómo se llama?
—Simón de Bazas.
—¡Primera nobleza de Guyena!—exclamó Francisco I.— Es un compatriota tuyo, Montmorency. Hoy mismo me presentarás a ese hidalgo; quiero complimentarle.
—Señor, por reconocimiento a ese caballero, iba a solicitar de Vuestra Majestad este favor: Vuestra Majestad se digna adelantarseme, y pongo a vuestros pies mi más respetuosa y profunda gratitud.
—¡Bravos muchachos! ¡Valientes soldados!—dijo el rey—. ¡Con ellos, se podría conquistar el mundo entero!
—¡Sí, señor—respondió Bayardo— si no fuesen mortales!
Y nuevamente el rey tendió la mano al barón de Montmorency, a quien todos los hidalgos presentes felicitaron a porfía.
VI
BAZAS Y MONTMORENCY
Bayardo, tomando del brazo a Montmorency, lo llevó a algunos pasos del grupo de señores, y le preguntó:
—¿Ves, valiente joven que os salvó la vida, y a quien debes presentar al rey, es el hijo único del viejo marqués de Bazas, el irreconciliable enemigo de la casa de Villandraut?
—Sí, es su hijo—contestó el barón.
—¿Está enterado de vuestro matrimonio con la última descendiente de la casa detestada por los suyos?
—Ni él ni nadie lo sabe. ¿Podría hacer yo público mi matrimonio, celebrado en aquellas funébricas circunstancias? Diana, de la que me separé inmediatamente después que el sacerdote nos bendijo, ¿es mi mujer?...
Presentio que pronto terminará la guerra y volveremos a Francia; cuando este caso llegue, a Diana terminará su luto y celebraremos la boda con el esplendor debido; y vos vendréis, caballero Bayardo, vos que me honrasteis sirviéndome de padre en la luctuosa noche de enero. ¡Ya veréis, ya veréis qué lindas bodas serán!... Pero esa noche yo no partiré.
—Vuestro salvador de ayer, cuando sepa que estáis ligado a la familia de Villandraut, ¿no se convertirá en enemigo vuestro?—murmuró Bayardo.
—¡Enemigo mío, Simón de Bazas! ¡Oh! ¡No es posible!—exclamó el barón—. Los odios hereditarios se han encerrado en la tumba del conde Gaspar, el último de su raza en línea masculina. ¡Puede, acaso, un hidalgo ser el enemigo de una mujer?... Además, Diana de Villandraut ha dejado de existir, y Simón de Bazas, el valiente salvador del barón de Montmorency, será el amigo, os lo prometo, de la baronesa de Montmorency...
Nació el nuevo día, y en el llano empezaba a oírse el vago rumor de los miles de soldados que se aprestaban a la pelea.
—Ya amanece, señores—dijo el rey—. ¡Ojalá que todos podamos asistir a la puesta del sol!
—¡Mirad, señor!—exclamó el duque de Alenzón—. Los suizos se preparan.
De pronto resonó el ronco sonido de los cuernos que usaban a guisa de trompetas aquellos salvajes hijos de los hidalgos.
—¡A las armas!—mandó Bayardo, con voz que parecía salir del pecho de un titán.
Nadie ignora la historia de la batalla de Marignan.
Cuando la noche tendía su negro velo, quince mil suizos dormían el sueño de la muerte sobre la hierba ensangrentada, en las enrojecidas aguas del Lambro y bajo los árboles de los bosques vecinos.
Los lansquenetas alemanes, esos eternos enemigos de los suizos, habían per-

Cr...
cont...
macion...
que o...
se h...
franc...
depon...
Est...
der c...
del g...
tebra...
pital...
y só...
primi...
ción...
Si...
ayer...
arra...
en M...
mente...
Si...
rajo...
de dep...
nume...
airosa...
cosa h...
brado...
escul...
El...
la II...
no pu...
de la...
a, a...
jorna...
sonan...
De...
ga a...
presen...
pues...
brir y...
mente...
miner...
Bue...
gares...
la gra...
ron g...
much...
abrile...
seer...
locida...
grand...
Apa...
para...
casi...
tes l...
que...
mallo...
asom...
De...
salida...
el má...
que...
verda...
¡H...
¡Pa...
dores...
El...
la pu...
de or...
ermes...
Españ...
una p...
mo la...
y perfe...
Españ...
grand...
elemen...
El...
narro...
con g...
organ...
dos s...
diffe...
Los...
reñibi...
ficatio...
nos a...
Du...
en el...
traba...
todo...
Travo...
un so...
a ne...
volun...
ment...
aburr...
Est...
centu...
tes d...
Pe...
ateni...
A...
la a...
prop...
la ge...
salon...
Un

PAGINA DEPORTIVA

Los grandes festivales natorios

La II Travesía del Puerto de Palma

La gran prueba constituyó un formidable éxito de organización y deportivo.— El jovencito de 16 años, Jaime Servera, del Club de Regatas, se clasificó el primero, ganando el título de campeón regional de fondo.— En segundo lugar llegó el catalán Francisco Ruiz, tercero Juan Vidal y cuarto Francisco Rover

SE HA IMPUESTO DE UNA MANERA ROTUNDA

Creemos que nadie ahora querrá contradecir y, ni solo dudar, de la afirmación que hemos venido sosteniendo que desde el año anterior la natación se había adueñado de una manera franca y rotunda del espíritu de los deportistas mallorquines. Esta aseveración la podemos defender con voz clara y potente después del grandioso festival natorio celebrado ayer mañana en nuestra capital, cuyo resultado es el más agudo y sólido argumento que podamos esgrimir para sostener nuestra declaración. Si no cabe dudar. El festival de ayer nos dice que la natación ha arraigado profunda y extensamente en Mallorca, tanto que verdaderamente nos asombra y maravilla. Si, sí. La natación se ha incorporado definitivamente en el estamento deportivo de Mallorca, en cuyo momento se destaca fuertemente su airoso y brillante figura alérgica, cosa que no nos extraña, porque dicho hermoso aditamento ha sido labrado por un gran artista, un gran escultor, el Club España.

RISUEÑO PORVENIR PARA LA NATACION MALLORQUINA

El resultado técnico o deportivo de la II Travesía del Puerto de Palma no puede ya ser más halagador para el porvenir de la natación mallorquina, a la cual se le aguardan días o jornadas de verdadera gloria y de resonantes triunfos y lauros. De tan optimista manera nos obliga a expresarnos después de haber presenciado la gran prueba de ayer; pues ésta nos ha servido para descubrir y sacar a la nitida luz pública, a unos muchachos que van rápidamente a situarse en un puesto preeminente en la natación española. Buen número de los primeros lugares de la clasificación general de la gran prueba acuática de ayer fueron ganados por tritones verdaderos muchachos, que no rebasan de 16 años, los cuales evidenciaron poseer el secreto del estilo y de la velocidad, además de una resistencia grande, maravillosa. Aparte de esto, hemos de destacar para robustecer esta declaración, que casi todos los nadadores participantes llegaron a la meta clasificados, lo que quiere decir que la natación mallorquina progresa de una manera asombrosa, formidable. De 136 nadadores que tomaron la salida se clasificaron 125, dato éste el más elemento y demostrativo de que lo que decimos es una solemne verdad. Hurra a la natación mallorquina! Paso a la pujante legión de nadadores mallorquines!

UNA ORGANIZACION APARTATA Y ESTUPENDA

El festival acuático de ayer mañana puso bien de manifiesto las dotes de organización que atesoran los elementos directivos del animoso Club España, pues trazaron un programa de una prueba de la alta envergadura como la II Travesía del Puerto de Palma y desarrollando con la habilidad y perfección como lo hizo ayer el Club España, no deja de constituir todo un grandioso mérito para éste y para sus elementos. El festival natorio de ayer se desarrolló como dejamos entrever— con gran aparato y perfectamente de organización, estando atendidos todos sus múltiples detalles con suma diligencia y buena orientación. Los plácemes que por este motivo recibió el Club España son muy justificativos y merecidos, a los cuales nos asociamos muy calurosamente.

LOS PRELIMINARES DE LA GRAN PRUEBA

Durante toda esta última semana en el local del club organizador se trabajó de lo lindo para preparar con todo detalle la organización de la II Travesía del Puerto de Palma. Ha sido una semana de verdadero e intenso ajeteo que, para afrontarlo, se necesitaba poseer una dosis enorme de voluntad y entusiasmo, pues los elementos organizadores se han visto abrumados. Este apretado trabajo más se acentuó ayer mañana unas horas antes de la celebración de la fiesta. Pero todos los detalles quedaron atendidos excelentemente.

LA GRAN CARRERA

A medida que avanzaba la mañana la animación iba tomando grandes proporciones en el Club España, pues la gente allí congregada era en gran número, tanto que llenaba sus vastos salones y terrazas. Una banda de música animaba el

ambiente dejando oír airozas composiciones.

A las diez todos los nadadores participantes se hallaban ya dispuestos para la carrera.

El momento ofrecía un verdadero golpe de vista.

Los nadadores son trasladados en embarcaciones a la meta de salida que estaba situada a la altura misma de la farola del puerto.

A las once y quince se hallaban colocados todos los nadadores formando hilera horizontal agarrados a una cuerda al efecto extendida.

Así dispuestos se dió la salida a los nadadores lanzando un cohete, cuyo momento resultó en extremo vistoso y emocionante, ver aquel chorro plateado de agua que formaron al iniciarse la carrera.

De seguida se desató de la legión de tritones un grupo de ellos al frente del cual iba el maravilloso muchacho Jaime Servera, el cual constituía el asombro de la gran masa de espectadores que desde numerosas embarcaciones y muelles presenciaban la carrera, aumentando más el asombro al ver cómo llegaba a la meta en primer lugar netamente destacado de su inmediato seguidor.

Su hazaña fué largamente premiada con sendos aplausos.

La carrera se deslizó interesante a más no poder, puesto que ésta se mantenía disputada ya que iban llegando a la meta en numerosos grupos el cual hacía muy difícil la operación de la clasificación.

Jaime Servera hizo la travesía en 17 minutos, 54 segundos y dos quintos.

En segundo puesto se clasificó el catalán Francisco Ruiz, en 18 m. 3 s.

En tercer puesto llegó Juan Vidal, del Club España, en 18 m. 23 s. 2-5.

Y en cuarto lugar se clasificó Francisco Rover, del C. N. Bad., cuyo nadador fué el que llegó el primero de los mallorquines el año anterior.

Debe tener en cuenta que si bien Servera cubrió el recorrido con más tiempo que Segalá, es porque ayer la distancia era de unos 50 metros más.

Antes de la carrera de los nadadores se celebró la prueba para señoritas, cuyo recorrido era de 500 metros; la cual únicamente fué disputada por dos participantes, cuyos nombres son: "Ilse Schafer y María L. Tubering.

Llegó en primer lugar a la meta la señorita Ylse Schafer, empleando en el recorrido 9 m. 30 s. 1-5. La otra señorita empleó 10 m. 18 s. 2-5.

Las nadadoras al llegar a la meta fueron obsequiadas con sendos ramos de flores, que fueron entregados en nombre del Club España por el socio don Eduardo Prada a instancia del presidente Sr. Valens.

LA CLASIFICACION GENERAL

A continuación damos la clasificación general de los nadadores participantes:

Jaime Servera, Club Regatas, 17 minutos, 54 segundos y 2-5, premio Copa Ayuntamiento de Palma.

Francisco Ruiz Independiente, 18 m. 3 s. 2-5, Copa Diputación Provincial de Baleares.

Juan Vidal, Club España, 18 m. 23 s. 2-5, Copa Banca March.

Francisco Rover, Club N. Bad., 18 m. 24 s. 2-5, Copa Crédito Balear.

Nacasio Ramirez, Club España 18 m. 25 s., Copa Fomento Agrícola.

Trinitario Ansó, Club España, 18 m. 43 s., Copa Law Tennis Club.

Pedro A. Servera, Club Regatas, 19 m. 3 s. 1-5, Copa Príncipe Salah.

Bartolomé Capó, Club España, 19 m. 20 s., Copa Socios Club España.

Carlos Manrique, Club España, 19 m. 22 s. 2-5, Copa Club Regatas.

Antonio Rosselló, Independiente, 19 m. 30 s. 2-5, Copa Martorell.

Juan Llompard, Club N. Bad. Copa Corresponsal Mundo Deportivo.

Vicente Prada Club España, Copa Socios Club España.

Pedro Barceló, Independiente, premio Comandante General Baleares.

Pablo Riera, Club España Medalla Joyería Fermín.

Carlos Ferrer, Club España, Cenicero Platería Coda.

José Rosselló, Independiente, Premio Perfumería Inglesa.

José L. Riera, Club España, Tabaquera Caja de Ahorros.

Jaime Ferrer, Club N. Bad., Cartera, A. Gonzalez.

Miguel Picó, Club N. Bad., Anfora Casa Buades.

Bartolomé Pascual, Club Regatas, Jarrón Moderna S. A.

José Moyá, Club Regatas, Jarrón Casa Buades.

D. Bernardó Bosch, Club España, Traje de baños La Sportiva.

Clasificados con medallas de Natación.

Bartolomé Bannasar, Club Regatas, Jaime Mulet, Idem; José Oliver, Idem Antonio Juan, Club N. Bad.; José Sancho, F. V. E. Valencia; Emilio Manera, Club Regatas; Miguel Gonzalez, Club España; José Martorell, Idem; Antonio Blezquez, Idem; Baltasar Mas, Club N. Bad.; Andrés Clar, Club España; Alejandro Felíu, Idem; José Valcaneras Idem; Wendell Hoss, Independiente; Jaime Pons Idem; Sebastián Servera, Club España; Miguel Serna, Club Regatas; Andrés Rosselló Idem; Bartolomé Pons, Club España; José Servera, Peña Ideal; Eduardo Prada, Club España; Bartolomé Mulet, Idem; Matias Mut, Idem; Ramón Servera, Club Regatas; Miguel Femenias Independiente; Miguel Mestres, Club España; Damián Masanet, Idem; José García, Idem; Juan Ramirez, Idem; Gabriel Mas, Peña Arrabal; Martín Durán, Peña Ideal; Juan Serra, Club España; Gabriel Pomar, Independiente; Vicente García, Idem; Angel Juncosa Club Regatas; Julián Castellá, Independiente; José Tomas, Club España; Bartolomé Juan, Idem; Andrés Guardia, Club Regatas; Pedro Roig, Club España; Luis Cantó, F. V. E. Valencia; Alejandro Gomez, Club España; Casimiro Amausellas, Independiente; Vicente Formiguera, Club España; José Picornell, Club N. Bad.; Nicolás Piña, Independiente; Osvaldo Reig, Club España; Jaime Vicens, Idem; Rafael Coll, Idem; Roberto Wart, Independiente; Luis Ventosa, Idem; Jaime Tugores, Club Regatas; Eduard Stengel, Idem; Paul Bolme, Independiente; Antonio Corró, Club España; Luis García, Idem; José Serra, Independiente; Pablo Bosch, Club Regatas; Vicente Company, Peña Arrabal; Antonio Rosselló, Regimiento Infantería y un premio concedido por el Regimiento.

Francisco Bonmatí, Club España; Rafael Beltrán, Peña Ideal; Jaime Marmique Club España; Mateo Monserrat, Club España; Juan Coll, Independiente; Antonio Besga, Club España; Juan Frau, Independiente; Antonio Mestres, Club España; José

Cortas, Independiente; Juan Mestres, Club España; Antonio Borovia, Independiente; Joaquín Almenara, Independiente; José Pizá, Club Regatas; Francisco Covas, Club España; Javier de la Rosa, Idem; Antonio Tous, Idem; Francisco Tous, Idem; José Castellá, Independiente; Juan Pascual, Club Regatas; Juan Pizá, Independiente; José Pérez Club España; Manuel Urano, F. V. E. Valencia; Vicente Vilanova, Regimiento Infantería; Antonio Font, Club España; Eduardo Felíu, Club Regatas; Jaime Fleixas, Club España; Juan Roca; Independiente; Enrique Caracópulas, F. V. E. Valencia; Juan Mas, Club Regatas; Jaime Arnau, Independiente; Juan Ferrer, Regimiento Infantería; Mateo Ferrer, Club España; Adrian Sastre, Regimiento Infantería; José Tous, Independiente; Antonio Estarellas, Club España; Pedro Munar Idem; José Bonnin, Independiente; Matias Pascual, Peña Ideal; Juan Miró, Club Regatas; Francisco Reig, Idem; J. S. Ripoll, Club N. M. Valencia; Manuel García, Club Regatas.

Prueba de 500 metros para nadadoras. Señorita Ylse Schafer, 9 m., 30 s. 1-5, premio Copa Club España. Señorita María L. Tubering, 10 m. 18 s. 2-5, premio Sombra de Hijos de C. F. Flores.

Clasificación por Clubs. Club España, 53. Club Regatas, 21. Club Natación Bad., 7. Club F. V. E. Valencia, 4. Regimiento Infantería, 5. Mediterráneo Valencia, 1. Peña Ideal, 4. Peña Arrabal, 2. Independientes, 28. Total, 125. Tomaron Parte, 138.

NOTAS VARIAS. Por la noche se celebró en el Club España la verbena en honor de los nadadores participantes, resultando brillantísima.

En un intermedio de la velada se procedió al reparto de los premios o trofeos ganados por los nadadores, cuya repartición fué hecha por el Presidente señor Valens, quien pronunció atinadas frases de elogio y felicitación para los nadadores.

Asistieron al festival de la mañana en representación del Alcalde, el Teniente de Alcalde señor Rigo, acompañado del Ayuntamiento don Antonio Piña.

También asistió el Príncipe Salah. Los invitados fueron recibidos por los señores Valens, Puig y Horrach.

En realidad, el golpe de revés es difícil si el jugador lo estudia bien y se pone en posición oportuna para ello. No podrá nunca darse si se está en determinadas posiciones con respecto a la red. El hombro izquierdo debe "sacar" en la trayectoria, con objeto de que el derecho dé frente a la red y esté en plena libertad de movimiento. Únicamente en esta posición y con el hombro derecho orientado hacia la malla puede emplearse el revés con seguridad de éxito.

La manera de sujetar la raqueta experimenta también cierta variación. Yo suelo cogerla a un cuarto de longitud con relación al frente de mi muñeca. Para comprender mejor lo que quiero decir, basta darse cuenta de que hay que coger la raqueta como si fuera un martillo.

Observando las fotografías de las revistas puede también tenerse una idea de la manera de jugar este golpe, pues por regla general un fotógrafo hábil toma sus instantáneas lateralmente y para el golpe de revés el jugador tiene forzosamente que encontrarse dando cara a la máquina. Tampoco hay necesidad de decir que este golpe de revés se da con la cara opuesta de la raqueta a la que se emplea para el golpe directo o de frente. Hoy, sin embargo, muchos jugadores que emplean el mismo lado de la raqueta para ambos golpes, entre ellos Tilden; pero todos tienen que abandonar esta norma.

Volvamos ahora a lo que ya he dicho en otros artículos respecto al swing ya que ello se aplica más especialmente al golpe de revés. El swing es más un rebote que un golpe. Lo mismo creo que sucede en el golf.

Es un golpe en el que la medida del tiempo y el toque hacen más por la velocidad que la fuerza que se le imprime. La habilidad vale más que el poderoso brazo.

Cuando me llega la ocasión detener que jugar un golpe de este género, llevo la raqueta hacia mi oreja izquierda, con el brazo ligeramente curvado. Después doy el golpe con toda libertad posible de movimientos y enderezando el brazo tan pronto como la raqueta entra en contacto con la pelota. Ello hace saltar a ésta un poco, pero no se pierde su control.

"Dejad la pelota llegar hasta vosotros," es el consejo que suele darse a

Facilidades de pago. Neumáticos — Accesorios. Aceites y grasas. A. BIBILONI. Aragón, 14 al 18—Teléfono 45.

TENNIS. Dificultades del golpe de revés.

Una visita a cualquier torneo de primera categoría, y la mayoría de mis lectores tienen a su alcance esta oportunidad, aunque no haga precisamente referencia a Wimbledon, bastará para llegar al convencimiento de que las dificultades del golpe de revés son grandes incluso para las primeras figuras del court, que han de recurrir a toda su habilidad para procurar vencerlas.

No harían ustedes a las mujeres tenistas de hoy día haciendo frente a los ataques con el viejo sistema de correr tras la pelota. Todas emplean el golpe de revés con tanta dureza como el drive directo y muchos lo prefieren a éste. Sin embargo, se da el caso curioso de que Henry Cochet, que está a la cabeza de los jugadores mundiales, no da mucha fuerza al drive, y ello es solamente una excepción que no ataca a la regla.

En realidad, el golpe de revés es difícil si el jugador lo estudia bien y se pone en posición oportuna para ello. No podrá nunca darse si se está en determinadas posiciones con respecto a la red. El hombro izquierdo debe "sacar" en la trayectoria, con objeto de que el derecho dé frente a la red y esté en plena libertad de movimiento. Únicamente en esta posición y con el hombro derecho orientado hacia la malla puede emplearse el revés con seguridad de éxito.

La manera de sujetar la raqueta experimenta también cierta variación. Yo suelo cogerla a un cuarto de longitud con relación al frente de mi muñeca. Para comprender mejor lo que quiero decir, basta darse cuenta de que hay que coger la raqueta como si fuera un martillo.

Observando las fotografías de las revistas puede también tenerse una idea de la manera de jugar este golpe, pues por regla general un fotógrafo hábil toma sus instantáneas lateralmente y para el golpe de revés el jugador tiene forzosamente que encontrarse dando cara a la máquina. Tampoco hay necesidad de decir que este golpe de revés se da con la cara opuesta de la raqueta a la que se emplea para el golpe directo o de frente. Hoy, sin embargo, muchos jugadores que emplean el mismo lado de la raqueta para ambos golpes, entre ellos Tilden; pero todos tienen que abandonar esta norma.

Volvamos ahora a lo que ya he dicho en otros artículos respecto al swing ya que ello se aplica más especialmente al golpe de revés. El swing es más un rebote que un golpe. Lo mismo creo que sucede en el golf.

Es un golpe en el que la medida del tiempo y el toque hacen más por la velocidad que la fuerza que se le imprime. La habilidad vale más que el poderoso brazo.

Cuando me llega la ocasión detener que jugar un golpe de este género, llevo la raqueta hacia mi oreja izquierda, con el brazo ligeramente curvado. Después doy el golpe con toda libertad posible de movimientos y enderezando el brazo tan pronto como la raqueta entra en contacto con la pelota. Ello hace saltar a ésta un poco, pero no se pierde su control.

"Dejad la pelota llegar hasta vosotros," es el consejo que suele darse a

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

El corredor Pons, que ayer estaba demostrando una "forma" magnífica, fué debidamente asistido de cinco heridas superficiales en el brazo y pierna derecha.

CINE BORN

Lunes, martes y miércoles A PETICION GENERAL

El espectáculo Cinematográfico

EL DESFILE DEL AMOR

LA PELÍCULA ETERNA

por Jeanette Macdonald y Maurice Chevalier

Jueves—La superproducción

LA CARTA

Totalmente hablada en español

Informaciones

Del Gobierno Civil

Ha visitado al señor Gobernador en nombre de los excursionistas mallorqueses...

El señor Carreras ha rogado al referido señor Taltavull...

Nos ha dicho el señor Gobernador que había impuesto nueve multas...

Ha visitado a don Francisco Carreras el Alcalde de Montuiri...

El Gobernador ha agradecido la atención. También le han visitado el Alcalde...

Esta mañana han conferenciado con el señor Gobernador el Alcalde de Capdepera...

También ha conferenciado sobre dichos extremos con el señor Gobernador el secretario de la villa de Santa María.

El Gobernador don Francisco Carreras en vista de un adenuncia formulada por la guardia civil...

Igualmente ha multado con 25 pesetas cada uno de seis individuos...

El señor Gobernador ha recibido un afectuoso oficio del Alcalde de San Luis...

Los focos de los automóviles

Son frecuentes las protestas de numerosos peatones, que por las noches circulan por la ciudad...

La circulación de autos por el interior de la ciudad obliga el Reglamento...

Al anoecer de ayer, debido a los efectos de los rayos de las luces de un auto...

Sería conveniente que por parte de las autoridades se excita el celo de sus subordinados...

Concierto en las Cuevas del Drach

El concierto que tendrá lugar el próximo miércoles, día 19 de agosto de 1931...

- I. La Santa Espina, Morera. II. Toc d'oració, Ventura. III. Jota Aragonesa. IV. Souvenir de Mon Lisa, Schebek. V. Unter dem Lindenbaum, F. Eberle.

A las 11 y media se entrará en la parte antigua de las Grutas...

den tan loables deseos.

La parte religiosa en dicha fiesta es, también, importantísima.

Aquella Iglesia celebrará un triduo solemne, Misas de Comunión General, Oficio solemne el día de la Fiesta Mayor...

En "Ca'n Terrible", están expuestas las valiosas cintas que han de corearse con motivo del número a celebrar de dicha índole.

Son numerosas las personas que van a verlos y calurosos los elogios en favor de la excelente labor que han realizado en ellas...

El Festival Taurino de "La Protectora"

Ha causado excelente impresión el anuncio del festival taurino que esta benemérita sociedad celebrará el próximo domingo día 23...

De la acreditada ganadería de don Eraclio Carreño, de Salmana han sido escogidos por el competente aficionado don Luis Llambias...

De despachar a los mismos se han encargado don Miguel Caldentey, don Bernardo Palliser, don Miguel Espasas...

El festival será presidido por bellísimas señoritas socios de la Protectora.

La Comisión nos comunica que los señores socios deberán proveer de la correspondiente invitación...

Próximamente daremos más detalles.

La fiesta de San Magín

Seguiente la tradicional costumbre, en los días 18 y 19 del presente mes, se celebrarán suntuosas fiestas...

El día 18 a las diez de la noche, se celebrará una gran verbena en la calle de Despuig.

El día 19 por la tarde a las 6 se celebrarán grandes carreras pedestres...

Por la noche a las diez habrá música en los catafalcos.

A juzgar por los preparativos que se están haciendo, todos los actos resultarán en extremo lucidos...

Ha sido confeccionado un programa, que publicaremos en breve...

El Orfeón "La Protectora", a las Cuevas de Artá

Animados por lisonjero éxito obtenido en las excursiones realizadas...

Se trata nada menos que de visitar las famosas cuevas de Artá, en cuyo interior el Orfeón dará un concierto...

Al efecto se han efectuado las oportunas gestiones para que el viaje resulte lo más económico y cómodo posible...

Como se ve el esfuerzo de dichos jóvenes para hacer una fiesta lucida y por tanto agradable...

cuantos facilidades ha tenido a su alcance, para que la estancia en ellas, de los excursionistas, resulte lo más grati posible.

El viaje se efectuará en tren especial hasta Artá, y en autocar desde allí a la entrada de las cuevas.

Un ahorcado

En el predio "Ca na Alcovera" del término municipal de Palma, fué encontrado ahorcado el vecino Vicente García...

El desgraciado García sufría una enfermedad en la vista de resultados de un disgusto y cansado, seguramente de padecer se mató.

Los médicos le habían dicho que no tenía cura, causando el diagnóstico tan grave impresión en él...

El Juez se constituyó en el lugar de la ocurrencia, ordenando el levantamiento del cadáver y conducción al Cementerio.

Por avería en la línea telefónica

La Benemérita del puesto de Calviá ha puesto en conocimiento del señor Gobernador...

La Benemérita del puesto de Calviá ha puesto en conocimiento del señor Gobernador que desde dicha villa comunica con Palma...

Practicadas las diligencias del caso, dieron por resultado la detención del vecino de dicha villa Miguel Canals...

En su vista, con el atestado instruido al efecto, fué puesto a disposición del Juzgado.

Robo sacrilego

El día 15 del actual, según comunica al señor Gobernador la guardia civil del puesto de Ibiza...

Las activas gestiones realizadas para descubrir al autor o autores del hecho han resultado hasta la fecha infructuosas...

Fantasmas. ¡Vaya unas bromas!

La guardia civil del puesto del Terrero, da cuenta al señor Gobernador de que, el día 15, tuvo noticia de que en la carretera vieja de Calviá...

Se trasladó la fuerza a dicho lugar deteniendo a un hombre y dos mujeres, de 25, 22 y 23 años de edad...

Se encuentra en esta ciudad para pasar unos días con su familia, el Agente Comercial Colegiado de Barcelona don Juan Bauzá Ametlló.

El aspirante del Cuerpo de Correos don Bernardino Forteza Morro, recién ascendido a Oficial de tercera clase...

E n la iglesia parroquial de Calviá, contrao ayer matrimonio con la bella y simpática señorita Antonia Dols Más...

que, ellos, transformados en "fantasmas", se situaron.

Del hecho se ha dado cuenta al Juzgado Municipal del Distrito de la Lonja.

Asuntos Municipales

El presidente de la Comisión de Obras don Ignacio Ferrerjans nos ha facilitado una nota referente a los asuntos tratados en la última reunión...

Referente al revoke y blanqueo de fachadas la comisión vió con satisfacción los buenos resultados del acuerdo tomado por el Ayuntamiento...

En lo que afecta a la construcción de casas baratas la comisión aceptó por unanimidad la orientación propuesta...

Sobre mercados se acordó reconocer la necesidad de que se construya el de la Plaza del Olivar...

Los concejales socialistas sostuvieron el criterio de que se fuera rápidamente a la construcción del Mercado de la Plaza del Olivar...

Todos los concejales que integran la comisión se interesaron para la construcción de una plaza en Sant Jordi...

Por d'posición del Presidente de la Comisión de Aguas don Bernardo Jofre se ha dispuesto que para mejor abastecer las fuentes públicas...

El hogar de nuestro apreciado amigo don Bartolomé Matas, Maestro Nacional de Berrós (Lérida)...

Se encuentra en esta ciudad para pasar unos días con su familia, el Agente Comercial Colegiado de Barcelona don Juan Bauzá Ametlló.

El aspirante del Cuerpo de Correos don Bernardino Forteza Morro, recién ascendido a Oficial de tercera clase...

E n la iglesia parroquial de Calviá, contrao ayer matrimonio con la bella y simpática señorita Antonia Dols Más...

Se encuentra en esta ciudad para pasar unos días con su familia, el Agente Comercial Colegiado de Barcelona don Juan Bauzá Ametlló.

El aspirante del Cuerpo de Correos don Bernardino Forteza Morro, recién ascendido a Oficial de tercera clase...

E n la iglesia parroquial de Calviá, contrao ayer matrimonio con la bella y simpática señorita Antonia Dols Más...

Se encuentra en esta ciudad para pasar unos días con su familia, el Agente Comercial Colegiado de Barcelona don Juan Bauzá Ametlló.

El aspirante del Cuerpo de Correos don Bernardino Forteza Morro, recién ascendido a Oficial de tercera clase...

E n la iglesia parroquial de Calviá, contrao ayer matrimonio con la bella y simpática señorita Antonia Dols Más...

Se encuentra en esta ciudad para pasar unos días con su familia, el Agente Comercial Colegiado de Barcelona don Juan Bauzá Ametlló.

El aspirante del Cuerpo de Correos don Bernardino Forteza Morro, recién ascendido a Oficial de tercera clase...

E n la iglesia parroquial de Calviá, contrao ayer matrimonio con la bella y simpática señorita Antonia Dols Más...

Se encuentra en esta ciudad para pasar unos días con su familia, el Agente Comercial Colegiado de Barcelona don Juan Bauzá Ametlló.

El aspirante del Cuerpo de Correos don Bernardino Forteza Morro, recién ascendido a Oficial de tercera clase...

E n la iglesia parroquial de Calviá, contrao ayer matrimonio con la bella y simpática señorita Antonia Dols Más...

Se encuentra en esta ciudad para pasar unos días con su familia, el Agente Comercial Colegiado de Barcelona don Juan Bauzá Ametlló.

El aspirante del Cuerpo de Correos don Bernardino Forteza Morro, recién ascendido a Oficial de tercera clase...

E n la iglesia parroquial de Calviá, contrao ayer matrimonio con la bella y simpática señorita Antonia Dols Más...

Se encuentra en esta ciudad para pasar unos días con su familia, el Agente Comercial Colegiado de Barcelona don Juan Bauzá Ametlló.

El aspirante del Cuerpo de Correos don Bernardino Forteza Morro, recién ascendido a Oficial de tercera clase...

E n la iglesia parroquial de Calviá, contrao ayer matrimonio con la bella y simpática señorita Antonia Dols Más...

Se encuentra en esta ciudad para pasar unos días con su familia, el Agente Comercial Colegiado de Barcelona don Juan Bauzá Ametlló.

El aspirante del Cuerpo de Correos don Bernardino Forteza Morro, recién ascendido a Oficial de tercera clase...

E n la iglesia parroquial de Calviá, contrao ayer matrimonio con la bella y simpática señorita Antonia Dols Más...

Se encuentra en esta ciudad para pasar unos días con su familia, el Agente Comercial Colegiado de Barcelona don Juan Bauzá Ametlló.

El aspirante del Cuerpo de Correos don Bernardino Forteza Morro, recién ascendido a Oficial de tercera clase...

E n la iglesia parroquial de Calviá, contrao ayer matrimonio con la bella y simpática señorita Antonia Dols Más...

Bendijo la unión el párroco de Capdepera Rdo. don Gabriel Cabrer Calafell.

Apadrinaron a la novia los señores don Juan Dols Mateo y don Antonio Más Moranta. El novio fué apadrinado por su hermano don Pedro José...

Los invitados fueron obsequiados con un espléndido almuerzo.

Los novios a los que deseamos toda suerte de felicidades, salieron para diversos lugares de esta isla donde pasarán los primeros días de su luna de miel.

NECROLOGICA

Ayer a las 12 fué conducido a su última morada el cadáver de nuestro buen amigo D. Ernesto de Castro...

Dicho acto revistió solemnidad poniendo de relieve lo queridos que son en Palma los señores Castro-Llompart...

A su distinguida esposa, hija, hijo político el capitán de Infantería Jerónimo Llompart, les enviamos el testimonio de nuestro más sentido pésame.

DE VIAJE

En el rápido de Barcelona ha marchado a París el Practicante en Medicina don Antonio Porel.

Tienen esta noche decidido viajar para Barcelona don Ignacio Coll, don Ricardo Ferrer, don José Fajes, don Gabriel Villalonga, D. Francisco Mané...

Igualmente piensan salir don Guillermo Alcover, el Marqués de Poyar don Mariano Oleza, don Arturo Corrales y don Lorenzo López.

Esta mañana han llegado en el correo de Alicante e Ibiza don Diego de León, don Pedro Macero, don José F. Ribas don Juan Bonet, don Joaquín Bort, don Matias J. Vadell...

Almacenes Casa Rocca Lonjeta, 58 ARTICULOS PARA VERBENAS

RELIGIOSAS

PARA MAÑANA SANTORAL.—San Agapito mártir y Santa Elena, emperatriz.

CUARENTA HORAS.—Continúan en la iglesia parroquial de Santa Cruz dedicadas a su Excelsa Titular Santa Elena.

Por la tarde, actos de coro, reto del Santo Rosario, ejercicio y reserva del Santísimo Sacramento.

OTRAS CUARENTA HORAS.—Empiezan en la iglesia parroquial de San Miguel en honra de la Asunción de la Santísima Virgen a los Cielos.

Exposición a las seis y media, a las diez Tercia y Misa mayor.

Por la tarde, actos de coro, reto del Santo Rosario, ejercicio y reserva del Santísimo.

OTRAS FUNCIONES.—En la iglesia de la Inmaculada Concepción (Arrabal de Santa Catalina) al anoecer se cantarán solemnes Completas en preparación a la festividad del glorioso San Magín.

VISITA.—A Nuestra Señora del Buen Consejo en San Nicolás.

Saldrá V. de compras? Visite pues la Casa Matons

MARITIMAS

ENTRADAS.—Esta mañana de Alicante e Ibiza han llegado con el pasaje, valija y carga el "Bellver", capitán don Juan Molina.

Ayer llegaron los pailebots. De Tarragona el "Cala Camp", patrón don Jaime Covas.

De Barcelona el "Estela", patrón don Nicolás Company.

De Valencia el "Canalejas", patrón don Juan B. Mata.

DESPACHADOS.—Esta noche a las 9 saldrá con el pasaje, valija y carga para Barcelona el "Ciudad de Palma", capitán don Mateo Seguí.

A las 6 de la tarde ha salido con el pasaje y carga para el mismo puerto el "María Mercedes", capitán don Damían Rigo.

Para Castellón saldrá el vapor mercante "Sac 3", capitán don Vicente Girona.

Para Mahón el pailebot "Cala Castell", patrón don Guillermo Ramón.

Para Ibiza el pailebot "San José", patrón don Antonio Ramón.

TIEMPO REINANTE.—Palma.—S. O. flojo, mar llana, cielo despejado.

Alcudia.—N. flojito, mar llana, cielo despejado.

COLISEO BALEAR Plaza de Toros de Palma Viernes 21 y sábado 22 Agosto. A las 9'30 noche PRESENTACION DEL FAMOSO DIVO Francisco Menen quien cantará respectivamente las óperas RIGOLETTO y MARINA Detalles por programas. PRECIOS POPULARES

TAUROFILAS

La corrida de ayer tarde

Ocho toros de Palha para Pedrucho, Manolo Martínez, Angelillo de Triana y Eladio Amorós.—

Cogida de Manolo Martínez

Ocho toros de Palha que fueron cogidos ayer tarde en el Coliseo Balear, todos ellos gordos, bien presentados...

en quites) se lo lleva oportunamente (palmas). Toma dos varas más. Mancho, que le da la cuarta, oye merecidas palmas.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Manolo Martínez—de negro y azul—toma la franela, y comienza dando tres pases por alto, toreando de cerca, sin importarle las tarascadas que "Frontera" reparte.

Salen los del aupa. Barana de Méjico, que es un piquero con todas las de la ley, le larga un buen puyazo a cambio de una caída imponente.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

Entra Gallardito por segunda vez a los caballos, y allí se queda, pegados aguantando una enormidad. Barana, se las tiene tiesas, y soltando las riendas se entretiene con la zúrda en quitarle la divisa y acariciarle el lomo.

pués de varios pinchazos, se acuesta el toro, pasaportándole el puntillero.

EL OCTAVO Luego sale—encendidas ya las luces de la plaza—, Galleto, núm. 32, cárdeno bragado, buen mozo.

Amorós lancea distanciado. En el tercio de quites nada. Otra vez abusan los peones.

Entra cinco veces a los caballos y recibe tres varas. La tercera y la quinta la marran.

Barrita y Román, cumplen el segundo tercio. Amorós hace un faena de alifio. Cobra un pinchazo; luego media, y finalmente consigue dar una buena estocada.

Cerca de tres horas y media de corrida. Salvo los detalles apuntados, pesada y aburrida.

De los diestros, Pedrucho por su voluntad, y Angelillo, a ratos, como artista. Amorós estuvo apático y reservado. Manolo Martínez en lo poco que le pudimos ver, como siempre: un torero valiente porque sí.

De los de a caballo Barana y El Largo. De los de a pie, Barrita y Montaner incansables.

El sábado por la tarde en la alegre plaza construida en el puerto de Pollensa se celebró la anunciada novillada, en la cual Jaimito Pericás y Bartolomé Solá estoquearon cuatro erales de Carreño.

Los becerros fueron noblotes, bravucos, quizás un exceso de nervio y de temparamento para los jóvenes lidiadores.

Jaimito Pericás toró muy bien en cada becerro, siendo constatemente aplaudido y en el último toró no perdió nunca la cara a los bichos y estuvo decidido.

También fué aplaudido Solá muy trabajador y voluntarioso en todo momento. A requerimientos del público cogieron los palos Pedrucho y Melchor Delmonte y el aficionado Luis Llabias, siendo todos ellos muy aplaudidos.

EL SEPTIMO

Número 28. Negro bragado. Se llamaba Castizo. Lanceado por Angelillo, pasa a los piqueros.

Tiene nésimas intenciones. Entra a los caballos y derrota a la vara arrancándole a los picadores, saltando a la montura. El desconcierto es mayúsculo.

El picador El Largo se retira contusionado. Los piqueros que quedan en plaza, no se "animan". El público reclama a Barana y éste, condescendiente, monta y acaba el tercio colocando una buena vara. Vuelve a citar y Castizo le entra en falso.

Los quites a cargo de los peones. Los de tanda parecen con dificultad. Angelillo se desconfía y le da varios muletazos sin consentir nada, y desl

EL TERCERO

En tercer lugar sale Peneiroso, número 75. Es mulato bragado. Angelillo le para los pies lanceándole, valiente y artista. Recibe un palatazo en el brazo izquierdo.

Se pasa a la suerte de varas y los piqueros le mojan cinco veces. En la segunda vara se aplaude un quite oportuno de Amorós en una caída al descubierta, y en la cuarta un buen quite por verónicas de Angelillo.

A partir de este toro, como solo quedan tres matadores en plaza, turnan todos en quites. Andalúz y Tato le porean. Angelillo—negro y salmón—le larga varios ayudados, y aprovecha la primera ocasión para pinchar. Repite y deja una caída de la que se acuesta la res.

EL CUARTO

Valenciano, núm. 46, negro bragado, lucero, sale en cuarto lugar. Hartos los peones de correrlo, Eladio Amorós hace como que le veroníquea.

El tercio de varas transcurre soso, sin que en quites se vea algo como no sea el abuso que hacen los peones, toreando sin descanso.

Barrita y Román Muntaner, le prenden los palos de reglamento. Amorós—que viste un terno oro y perla—después de un breve muleteo por la cara, deja una que basta.

Aprovechamos el descanso para ir a la Enfermería a enterarnos del estado de Manolo Martínez. Este ha sido asistido por los médicos don Onofre Juaneada, don José Abrines y don Juan Ferrer, y el practicante don José Vicéns.

El parte dice que Manolo Martínez sufre una herida en el triángulo de la escarpa, con descubrimiento de la arcada crural, que le impide continuar la lidia. El pronóstico, es leve, salvo complicaciones.

La herida, como hemos dicho la sufre en la pierna izquierda. EL QUINTO Suenan los clarines y se da suelta a Guardo, mulato bragado, núm. 25, al que Pedrucho, recibe con varias verónicas, toreándole de cerca.

Salen los del aupa, y la lidia va animándose. En la primera se aplaude a Pedrucho en un quite por verónicas. En la segunda Angelillo oye palmas también.

Amorós es aplaudido en unas verónicas que instrumenta en el tercer quite. Toma Guardo otra vara y pasa a banderillas. Pedrucho toma los palos y al intentar clavar sale acosado.

Vuelve a citar e yendo derecho al toro clava el par. Se le aplaude. Repite y clava un palo. Damián Pizá cierra el tercio con medio también. Pedrucho brinda la faena al público.

En el Puerto de Pollensa

El sábado por la tarde en la alegre plaza construida en el puerto de Pollensa se celebró la anunciada novillada, en la cual Jaimito Pericás y Bartolomé Solá estoquearon cuatro erales de Carreño.

Los becerros fueron noblotes, bravucos, quizás un exceso de nervio y de temparamento para los jóvenes lidiadores.

Jaimito Pericás toró muy bien en cada becerro, siendo constatemente aplaudido y en el último toró no perdió nunca la cara a los bichos y estuvo decidido.

También fué aplaudido Solá muy trabajador y voluntarioso en todo momento. A requerimientos del público cogieron los palos Pedrucho y Melchor Delmonte y el aficionado Luis Llabias, siendo todos ellos muy aplaudidos.

El Problema Escolar

Nos ha dicho el Sr. Gobernador que el Ayuntamiento de Mahón, hace pocos días, se reunió en sesión extraordinaria, acordando adquirir todo el mobiliaje y material indicado por el Inspector Sr. Leal destinado a la escuela graduada de niñas (6 grados) que ha sido creada, provisionalmente, por Decreto de 22 de julio último.

Igualmente se tomó el acuerdo de habilitar inmediatamente, el edificio antiguo de Correos donde funcionará dicha escuela mientras se construye el nuevo edificio. El plano, obra del arquitecto municipal, Sr. Femenias, está terminado. Las obras comenzarán a la mayor brevedad posible. La escuela se edificará en el solar contiguo al edificio de la escuela graduada de niños.

El Ayuntamiento de Ciudadela tiene adquirido un magnífico solar donde ha de construirse un edificio destinado a escuela graduada de niños con 5 secciones. Hace días estuvo en Ciudadela el Arquitecto Sr. Forteza, que ha sido encargado por dicho Ayuntamiento de la confección del plano y dirección de la obra. Las obras comenzarán para el próximo mes de octubre.

La campaña que el Gobernador Civil de nuestra provincia, Sr. Carreras, está realizando en defensa de la Escuela Nacional y cuya finalidad no es otra que la de conseguir que en el plazo más breve posible, sin dilaciones de ningún género, los Ayuntamientos todos de Baleares (los de saneado presupuesto por sí solos; con la ayuda del Estado, los que de manera probada y terminante demuestren que no pueden subvenir a estas necesidades de carácter preferente) hayan dotado a sus respectivas localidades de edificios de nueva planta, que reúnan las condiciones que exigen la Higiene y la Pedagogía, para que en ellos puedan funcionar, decentemente, las escuelas mixtas, unitarias y graduadas que existen y las que se van creando a propuesta de los Inspectores de Primera Enseñanza; tuvo, el sábado de la pasada semana, su continuación.

Acompañado del Inspector de 1.ª Enseñanza, Sr. Leal y Crespo, visitó Sancellas y Binisalem. A las 4 de la tarde llegó al primero de dichos pueblos donde fué recibido por el Ayuntamiento y la casi totalidad del pueblo.

En el Ayuntamiento fué saludado por el Secretario de dicha Corporación, quien le dió la bienvenida. El Inspector Sr. Leal, brevemente, expuso al Sr. Gobernador el hecho de que en Sancellas existía un solar, adquirido por el Ayuntamiento, en el

que hace cerca de dos años se había puesto la primera piedra de la escuela graduada (todavía sin construir), existiendo, así mismo, un plano del arquitecto Sr. Oleza, aprobado por la Comisión Provincial de Construcciones Escolares.

Todo está hecho—dijo el Sr. Gobernador—para empezar la construcción del nuevo edificio de que tan necesitado está el pueblo de Sancellas. Teóricamente se está construyendo ya esta escuela (puesto que en el solar se puso la primera piedra). No puede dilatarse un momento más esta construcción y yo no estoy dispuesto a aceptar la menor disculpa que redunde en perjuicio de la nueva escuela graduada. Mi visita de hoy debería ser, en realidad, para inaugurar esa escuela graduada para cuya construcción se ha dispuesto de casi dos años y no se ha hecho mas que poner la primera piedra. No culpo de nada al Ayuntamiento actual, pero sí quiero hacer constar que mi deseo ferviente es el de venir a Sancellas dentro de 20 días para ver cómo se trabaja en la edificación de la nueva escuela. No debemos, no podemos tolerar un instante más que los niños se hacen en locales sin ventilación y que en ellos tengan que sufrir el suplicio de permanecer 5 horas diarias. Todo lo contrario: debemos contribuir todos a hacer agradable, lo más grata posible, la estancia de los niños en las escuelas, y esto sólo se consigue con edificios higiénicos y pedagógicos.

Tanto el Alcalde como varios concejales hicieron uso de la palabra para prometer, formalmente, al señor Gobernador, que sus deseos, que eran los de todos allí presentes serían un hecho y que, en el plazo de 10 días se comenzarían las obras del nuevo edificio destinado a escuela graduada.

En el Ayuntamiento se sirvió un exquisito lunch. Acto seguido el Gobernador visitó el Casino Republicano y, por último, aceptó un refresco en casa del Alcalde.

EN BINISALEM

A las 6 y cuarto llegó el Gobernador Civil a Binisalem, siendo recibido a la entrada del pueblo por el Ayuntamiento. Precedidos de la Banda Municipal el Gobernador y acompañantes se dirigieron a la plaza. Ante la Iglesia parroquial tuvo lugar la suelta de 400 palomas, acto organizado por el Inspector Municipal de Sanidad, Sr. Roca. Invitado por el Rector visitó el Gobernador la Iglesia, de cuyas bellezas arquitectónicas hizo grande elogios. En el Ayuntamiento vió el Gobernador el plano de la Escuela graduada de niños enterándose del emplazamiento del solar. El Alcalde enteró a nuestra primera Autoridad Civil de que el Ayuntamiento realiza un empréstito por valor de 86.000 ptas. para la construcción de la nueva escuela. Rogó el Gobernador se interesase para que la creación de dicha escuela fuese un hecho en el plazo más breve posible, antes del 15 de septiembre, si es posible, ya que el Ayuntamiento, siguiendo las indicaciones del Inspector Sr. Leal ha hecho las reformas precisas para habilitar para la instalación de dicha escuela un local que, desde luego, solo tendrá carácter provisional mientras se realicen las obras de construcción del nuevo edificio, de cuyo plano es autor el Arquitecto escolar, don Guillermo Forteza. El Gobernador prometió telegrafiar, inmediatamente, y con carácter oficial, al Sr. Ministro de Instrucción Pública. También se dió a leer al Gobernador el acta de la sesión que celebró el Ayuntamiento el jueves, 13, con asistencia del Sr. Leal Crespo, y en la que se acordó comenzar las obras en un plazo que no excederá de 20 días. El Gobernador Civil felicitó al Ayuntamiento por sus buenos propósitos, los cuales—dijo—estoy seguro serán una realidad a la mayor brevedad posible.

Desde uno de los balcones del Ayuntamiento dirigió el Sr. Gobernador la palabra al numerosísimo público que en la calle se había congregado.

Expuso la necesidad, de la escuela graduada y la imperiosa obligación que tienen todos los habitantes de Binisalem, todos, sin distinción de matices políticos, dejando a un lado rencillas y pasiones, a las que el niño es completamente ajeno y de las que hasta ahora ha sido la víctima inocente, de contribuir en la medida de sus fuerzas a prestar todo el estímulo y todo el entusiasmo a que es acreedor un Ayuntamiento, que tiene el decidido propósito de resolver el problema escolar de Binisalem. Haciéndolo así, el día que la escuela graduada—bella, higiénica y pedagógica—se levante en Binisalem para honra y orgullo vuestro estareis satisfechos de haber cumplido un verdadero deber de ciudadanía. Y si el Ayuntamiento, faltando a sus promesas—que estoy absolutamente seguro de que no lo hará—no hiciese la escuela, tendreis el derecho, nunca tan bien llamado ciudadano de enjuiciarle y exigirle responsabilidades.

Fué obsequiado luego por el Ayuntamiento con un exquisito refresco. Visitó luego el Casino Republicano y la Casa del Pueblo.

LA FILADORA SASTRERIA y CAMISERIA a medida

Opera en la Plaza de Toros

En nuestra anterior edición adelantábamos la noticia de que la Empresa del Coliseo Balear había organizado dos representaciones de ópera en dicho local.

Dichas funciones tendrán lugar el viernes día 21 y el sábado día 22 de los corrientes y tienen por base la presentación en Palma del famoso tenor Francisco Menú que acaba de obtener un ruidoso triunfo en Barcelona y al cual la prensa califica como a uno de los mejores tenores españoles.

Debutará el celebrado tenor el viernes a las nueve y media le noche con la famosa ópera de Verdi Rigoletto, una de las más grandes creaciones de Menú y la que lo ha consagrado como un gran tenor.

Acompañarán a Menú otros notables artistas formando un excelente conjunto y presentándose las obras con toda propiedad.

Por referirse a Francisco Menú copiamos las siguientes líneas de El Diario de Barcelona hablando de dicho artista. Dice así: "Conforme estaba anunciado, anoche se presentó ante el público del teatro Victoria el tenor Francisco Menú, que logró triunfar ruidosamente en la del insigne Verdi "Rigoletto".

No en vano el gran tenor vino a actuar a Barcelona precedida de gran fama, lograda a fuerz de feultdes y de rte. Anoche, tan pronto se presentó ante el público, éste pudo darse perfecta cuenta de que se hallaba en presencia de un tenor sencillamente colosal, tanto por su dicción impecable como por su hermosa y extensa voz, que domina todos los registros, y que sortea con facilidad rasmosa los escollo de la inspirada partitura.

En donde se desbordó el entusiasmo del público fué en las conocidas frases "La donna e mobile", sue tuvo que cantar tres veces, obligado por las ovaciones cálidas y entusiastas del público, que quedó satisfechísimo del arte maravilloso del joven cantante.

Fué la de anoche una noche de positivo éxito para el cantante Francisco Menú, que puede sentirse orgulloso de su presentación en Barcelona.

La Empresa nos dice que para estas funciones regirán precios populares a fin de que el espectáculo sea accesible a todos.

Juan Jaume Jaume Garganta, nariz y oído De 10 a 1. P. Eusebio Estada, 1

Teatros LIRICO

En las sesiones de hoy se proyectará la película artística en ocho partes que lleva por título Un marido afortunado. Es protagonista de dicha película el popular actor Victor Mac-Laglen. Completarán el programa otras interesantes películas.

BORN Ante numerosísimo público se ha proyectado estos días en este cine el super-film "El desfile del amor", la magistral creación de los famosos artistas Jeanette Macdonald y Maurice Chevalier.

La empresa nos ruega hagamos público que a continuación de muchas familias que estos días no han podido entrar en el local "El desfile del Amor", se seguirá proyectando hasta el próximo miércoles.

Para el próximo jueves se anuncia el estreno de la superproducción totalmente hablada en español titulada "La carta,, emocionante drama intepretado por María Larrabeiti.

Vea Vd. 8.ª página RADIO PHILIPS

Ventas a largos plazos.

TEATRO LIRICO Hoy ESTRENO de la grandiosa película en 8 partes Un marino afortunado por VICTOR MACLAGLEN

Cultivo del TABACO La Asociación de Cultivadores de Tabaco de Baleares convoca a los propietarios, colonos y cultivadores en general, que tiene señalada una oficina en su domicilio general Jafuda Cresques, 3 (detrás del Ferrocarril de Sóller), Teléfono número 591, donde se proporcionarán instancias y cuantos informes deseen referentes a dicho cultivo, gratuitamente. También se recuerda a los cultivadores que el plazo de presentación de instancias para cultivar tabaco en la campaña 1932-1933 termina el 29 de Agosto actual. Los cultivadores autorizados en la actual campaña, deben solicitarlo de nuevo si quieren continuar el cultivo. La Convocatoria para 1932-33 fijó precios más altos a los tabacos que los pagados en cosechas pasadas.

ALCANZADO POR EL TREN

En la estación del Prat fué alcanzado por el tren un individuo que se hallaba en el andén, causándole graves lesiones en la cabeza.

ESCADALOSO ATRACO

Don Juan Antonio Sánchez, dueño del estanco sito en la Rambla de Cañal, número 85, dió conocimiento de que a las nueve y media habían penetrado en su establecimiento un grupo de individuos que le obligaron a entregarles el importe de la fianza, que ascendía a 1500 pesetas.

FRUSTRADO ASALTO A UN BANCO

Según comunicados en los calabos, el jefe de policía los delos delos como supuestos participantes en el asalto a un Banco de la Rambla de Cañal.

Últimos Telegramas

OBSEQUIO

Ayer los periodistas madrileños organizaron con un banquete a sus compañeros que les representan en el Comité Paritario.

ACCIDENTE AUTOMOVILISTA

Cuando regresaban a Madrid de una excursión a Alcobendas varios coches, en un automóvil, sufrieron un accidente por no atropellar a un peatón.

DETENCION

Ayer al recibir a los periodistas el Director General de Seguridad, dijo que había sido detenido un individuo apellidado Trigo que pagaba un impuesto en el automóvil desde el día que esperó a los guardias.

REUNION

Ayer por la mañana se reunió la Comisión Constitucional del Congreso.

DETENIDOS

Habana.—El Cuartel General cubano anuncia que han sido capturados y detenidos los generales rebeldes Mario Menocal y Carlos Menéndez.

ACEPTANDO UNA CANDIDATURA

Calle.—Ha aceptado, para que se presente para candidato a la Presidencia de la República, el señor Estrella.

ESTUDIAR LOS PROBLEMAS DEL CAMPO

Sevilla.—Esta tarde marchó a Córdoba el diputado socialista francés Buisson, quien visitará la capital y el campo para estudiar la situación del problema del campo.

GRANDES INUNDACIONES.—150 CASAS DESTRUIDAS

Méjico.—En los Estados del Sur, Méjico, han caído grandes inundaciones. Han quedado 150 casas destruidas.

UN AUTOMOVIL QUE PROCIONA EN BARCELONA, SE ENCONTRO A UNA BOMBA

Ha sido puesto a disposición del juzgado un chofer de Barcelona llamado Juan Baeta Sancho. Se encontró en Madrid accidentalmente, con el vehículo que conduce, y al registrar dicho automóvil, fueron halladas bajo los asientos del chofer, una pistola y una bomba.

LOS JEFES APRESADOS - VIOLENTOS COMBATES - OTRAS NOTICIAS

Habana.—El expresidente Menocal y demás jefes rebeldes apresados, están en la fortaleza La Cabaña.

Los rebeldes se han apoderado de las islas Caracillo.

En Sierra Morena, en el rancho Veloz, los revolucionarios derrotaron los federales ocho muertos.

Los revolucionarios cubanos residentes en los Estados Unidos han desembarcado en la costa, armas y municiones.

de 26 años, se han decidido, por fin, dada la incomunicación a que se les tiene sometidos, a formular algunas declaraciones que parece han de servir de orientación a la policía para capturar a los restantes autores.

Respecto al auto que se dió a la fuga, se tiene la seguridad que no ha pasado la frontera y confía en que no tardará tiempo en que la policía dé con su paradero.

El jefe superior de policía tiene el propósito de solicitar de la Alcaldía que se verifique una revisión en los conductores de taxis al objeto de que todos aquellos que se encuentren con antecedentes penales o fichados por la policía como maleantes, se les desposea del carnet, e, infundir con ello, la seguridad del público, de que las personas que conducen los referidos vehículos tienen la plena garantía de solvencia moral tan necesaria para esta clase de servicios, medida adoptada en las grandes poblaciones europeas.

Al mismo tiempo se intentará implantar una reforma en los autos para que no se repita con tanta facilidad como se ha hecho hasta ahora, el cambiar el número de los coches.

A pesar del tiempo transcurrido, no se desconfía de que caerán en las manos de la policía las tres o cuatro bridas de atracadores que de un tiempo a esta parte vienen operando en nuestra ciudad con tanto cinismo.—C.

cambio encontró la policía un «taxi» con matrícula de Barcelona, y creyó oportuno interrogar al conductor para saber a que obedecía su estancia en Madrid.

El chófer dijo que había traído a un matrimonio, pero no podía precisar donde lo dejó. Como la declaración no satisficiera, se hizo un registro en el vehículo, y se encontró documentación, entre la que figuraba un recibo de 300 pesetas firmado por un signifiicado elemento de los huelguistas de la Telefónica. Continuó el registro, y al levantar los asientos del «baquet», apareció una pistola con carga incompleta y señal de haber sido recientemente disparada. También se encontró una bomba en forma de pera. Descubierta el hallazgo, fué detenido el chófer, que resultó estar fichado como anarcosindicalista.

En una nueva declaración, confesó que había traído de Barcelona a dos signifiicados individuos de la C. N. T.

Instruido el atestado, se practican gestiones para determinar los propósitos del detenido o de los viajeros. Estos son los señores Niembro (hijo) y Casado (don Ignacio.)

La bomba será llevada hoy al Parque de Artillería.

CRUCERO DE YATES ACCIDENTADO

Londres.—El yate «Maitines» cuyo propietario murió trágicamente ha sido remolcado por un barco pesquero. Pudo ser salvada su tripulación. Tiene 26 toneladas y fué construido en Francia en 1923.

Se carecen de noticias de seis de los 17 yates que participan de la regata.

Se cree que luchan con el temporal a la altura de Long-Island.

D. ALFONSO DE BORBON EN ESTOCOLMO

Estocolmo.—El Príncipe heredero visitó al ex Rey de España, D. Alfonso le devolvió la visita.

Juntos realizaron una excursión al Castillo Real de Drottningholm. Después pasearon por los alrededores de la capital.

Por la noche reembarcóse D. Alfonso en el paquebot inglés «Viceray of India» saliendo con rumbo a Visby.

ASALTOS DE CONVENTOS Y ALMACENES

Belfort.—Ayer varios individuos asaltaron el convento del Sagrado Corazón y unos almacenes católicos. Rompieron varias luces y cristales. Incendiaron uno de los almacenes. La policía tuvo que dar varias cargas.

Las autoridades han exhortado a la población para que conserve la calma.

200 NIÑOS MUEREN DE DISENTERIA

Méjico.—En las aldeas de San Pedro y Jicayan han perecido 200 niños de disenteria.

La revolución en la Cuba

Madrid 17 (11 m.)

LOS JEFES APRESADOS - VIOLENTOS COMBATES - OTRAS NOTICIAS

Habana.—El expresidente Menocal y demás jefes rebeldes apresados, están en la fortaleza La Cabaña.

Los rebeldes se han apoderado de las islas Caracillo.

En Sierra Morena, en el rancho Veloz, los revolucionarios derrotaron los federales ocho muertos.

Los revolucionarios cubanos residentes en los Estados Unidos han desembarcado en la costa, armas y municiones.

El Ministro de la Gobernación habla con los periodistas en San Sebastián

LOS DOCUMENTOS OCUPADOS AL PROVIDOR DE VITORIA - UN SACERDOTE INTERVIENE INOPINADAMENTE EN LA CONVERSACION - EL PACTO DE SAN SEBASTIAN Y LA REVISTA NAVAL

Madrid 17 (11 m.)

San Sebastián.—El Ministro de la Gobernación señor Maura recibió en el hotel a las autoridades, diputados vascos y personalidades.

A las once de la mañana recibió a los periodistas, hablandoles del plan parlamentario conocido.

Aunció que en el Consejo del miércoles, se trató de los documentos que se le han ocupado al Provisor de Vitoria, que por su gravedad, se estudiarán detenidamente.

Añadió que el jueves se planteará el debate sobre la Constitución.

Esta misma semana se darán a conocer los dictámenes sobre las responsabilidades y sobre los sucesos de Sevilla.

No cree, dijo, que prospere la enemidad pidiendo la simultaneidad del debate sobre la Constitución y la discusión del estatuto catalán.

Un sacerdote, en este momento, penetró en la habitación haciendo algunas preguntas al Ministro relacionadas con los documentos que se han encontrado al Provisor de Vitoria.

El señor Maura, nervioso, terminó diciendo, levantándose del asiento: —Hemos terminado. Usted lo pase bien.

El cura, entonces, abandonó la habitación.

El Ministro no dió importancia al incidente.

Dijo que el lunes no podría asistir a ninguno de los actos conmemorativos del pacto de San Sebastián pues tiene todo el día comprometido.

Hablando de la revista naval de Bilbao, quitó importancia a lo ocurrido, tratando de dejar en buen lugar al señor Prieto.

Dijo que esta noche (lunes) regresará a Madrid.

El cadáver de Gitanillo de Triana

ENTIERRO EN SEVILLA

Madrid, 17 (11:30 m.)

Sevilla.—En el expreso llegó el cadáver de Gitanillo de Triana.

En las calles había gran gentío y numerosas coronas, una de ellas dedicada por los gitanos, que se colocó en la carroza.

En la Presidencia figuraban Belmonte y varios toreros y apoderados y la familia del finado.

La comitiva y el gentío acompañó hasta el cementerio.

Maciá en Madrid

Madrid 17 (11:45 m.)

El Presidente de la Generalidad de Cataluña señor Maciá, se halla muy satisfecho de su estancia en Madrid, habiendo realizado varias excursiones por los alrededores.

Aún no ha fijado la fecha de regreso a Barcelona.

Ayer por la mañana estuvo en el Hotel, en donde recibió una Comisión de la Federación de Sociedades gallegas en Buenos Aires.

Otra de la Casa de Cataluña en Madrid.

Después el señor Maciá visitó una hermana suya que es superiora de un Convento de Madrid.

Por la tarde a las cuatro, acompañado de su hija, el Alcalde de Barcelona y esposa y varios parlamentarios catalanes, marchó en varios automóviles a Aranjuez.

Le recibió el Ayuntamiento y varias personalidades.

Visitaron las habitaciones del Hotel donde falleció don Santiago Rosinol.

En los jardines, fueron obsequiadas las señoras con ramos de flores. En el Ayuntamiento fueron obsequiados Maciá y acompañantes con un lunch.

El público aplaudió a Maciá, oyéndose vivas a Cataluña española y a la República.

Por la noche regresaron a Madrid satisfechos de la excursión.

Hoy se proponen hacer varias visitas a Madrid y después visitarán Toledo.

Las corridas de ayer

EN MADRID

Madrid 17 (11 m.)

Se celebró la anunciada novillada con novillos de Juana Sánchez Blanco que fueron grandes y sanos.

Juanito Valenciano que sustituía a José Aguarero, no hizo nada con el capote; luchó con el manso. Con la muleta persiguió por toda la plaza. Matando estuvo valiente. En su segundo estuvo mal con el capote. Mansurroneó también, teniéndole que perseguir. Con la muleta y el estoque estuvo pesado.

Contreras estuvo valiente, consiguiendo dominarles, no obstante su mansedumbre. En algunos lances se adornó logrando instrumentar algunas verónicas colosales.

Banderilleó bien a su primero, al que hizo una buena faena, matándole de una buen estocada. Fué ovacionado. A su segundo estuvo bien con la capa, la muleta y matando.

El debutante Pepe Brageli, mostróse decidido toreando los suyos, de cerca y dominando. Con la muleta dió algunos pases superiores. Matando estuvo bien.

En el último hizo una faena breve y valiente. Matando estuvo bien. Fué ovacionado un monosabio que libró de una cornada a un picador que cayó en descomuerto. Cuando el toro le acometía el mono se interpuso valiente y se llevó el toro golpeándole la cara.

Asuntos de Baleares

ELECCION DEL COMITE PARITARIO DE DESPACHOS Y OFICINAS

Madrid 17 (1 t.)

La «Gaceta» publica una disposición ordenando que en el plazo de veinte días se verifiquen las elecciones para designar siete vocales efectivos y siete suplentes para integrar el Comité Paritario de Despachos y Oficinas de Palma.

Bolsa de Barcelona ACCIONES

OPERACIONES A PLAZOS

Nortes. 56'00
Alicantes. 39'50
Bancos Hispano Colonial. 54'00
Aguas de Barcelona. 138'00
Española de ePtreos. 5'05

OPERACIONES AL CONTADO
Acciones pref. Telefónica. 100'35
Bolsa 14 agosto 1931.

CAMBIOS EXTRANJEROS
Francos. 45'60
Id. suizos. 226'90
Liras. 60'90
Libras esterlinas. 56'53
Dollars. 11'615
17 agosto de 1931.

Extranjero

Madrid 17 (1'35 t.) (Urgente)

Londres. 56'47
París. 218'00
FABRA

Obras de utilidad

«Recetario del Hogar», por la Doctora Fanny, 12 ptas.

«3001 secretos industriales para ganarse la vida», por E. H. H., 6 ptas.

«Tratado de Jardinería y oricultura», por Pedro Julián Muñoz, 10 ptas.

«Consultorio de la felicidad», por Daniel Burst Ross, 6 ptas.

Almanaque guía de «El culticador De venta: Librería de José Tonz

COMPANIA TRASMEDITERRANEA
Barcelona
Vía Layetana, 2
Madrid
Plaza de las Cortes, 6
Servicios regulares de vapores comerciales y correos entre la Península-Baleares-Norte de Africa-Canarias-Guinea Española
Linea rápida de gran lujo Barcelona-Cádiz-Canarias
Salidas semanales, los sábados de Barcelona y los lunes, de Cádiz.
Servicio fijo rápido zonal Mediterráneo-Cantábrico
Salidas para el Norte de Barcelona los martes y para Barcelona, de Bilbao, los viernes.
Servicio fijo para los puertos del Mediterráneo-Norte de Africa y Canarias
Con salidas de Barcelona quincenalmente, los jueves, admitiendo carga y pasaje.
LINEA DE FERNANDO POO
Servicio rápido quincenal, con salidas los días 15 de Barcelona y los 20 de Cádiz.
Servicios diarios entre Málaga y Melilla-Melilla y Ceuta-Almería y Melilla-Algeciras-Tánger
LINEA CADIZ-LARACHE
Salidas de Cádiz los días 1-5-10-15-20 y 25 de cada mes.
LINEA RAPIDA DE GRAN LUJO BARCELONA-PALMA MALLORCA
Salidas todos los días, (excepto los domingos) de Barcelona y Palma a las 21 h. Llegada a las 7 horas.
LINEA RAPIDA VALENCIA-PALMA
Salidas de Palma los domingos y de Valencia los lunes a las 20 h.
SERVICIO PALMA-MAHON
Salida de Palma los jueves a las 20 h. De Mahón los viernes a las 20 h.
Para informes: Delegación de la Compañía, Palacio, 26.

Banco Hipotecario de España
Casa Central en Madrid: Paseo de Recoletos, 12.
Delegación de Propaganda en Palma: Plaza de Cort, 26
Préstamos Hipotecarios Amortizables de 5 a 50 años libres del impuesto de utilidades, sobre fincas rústicas o edificios construidos o en construcción.
Cédulas Hipotecarias privilegiadas al 5, 550 y 6 por ciento, cotizables como valores del Estado, con la garantía de las hipotecas del Banco y del capital social y sus reservas. La Delegación dispone de existencias para ventas al contado. Y tramita el seguro de amortización para las Cédulas 6 por 100.
Servicio gratuito de información y apoderamiento en Madrid. La gestión de la Delegación será reservada y no devengará honorarios ni comisión a favor de la misma.
DELEGADO PARA BALEARES:
Juan Mulet Roig
Préstamos realizados en toda España: 1.950 millones
Cédulas Hipotecarias en circulación: 1.210 millones

Gacetillas
Encarnación, por Auro Sant. 3'50
Enriqueta, por Francisco 2'00
Coppée. 2'00
Desfile de Naciones, por E. Carrillo 2'00
Pruralidad de mundos, por Santiago Lopez 1'50
Epistolario de Fradique Requelez, por Eça de Queiroz. 3'50
Pen-Club, por Andrenio. 5'00
La mansión del misterio, por Javier de Montespín 2'50
Pablo y Virginia, por Saint Pierre 1'50
21'50
De venta en la librería J. Tous.

Acaba de aparecer:
Pero sin hijos
por E. Salazar y Chapela
La primera novela en nuestra lengua que incluye en sus páginas la Revolución Española. Un asunto modernísimo y apasionante.
315 páginas: 5 ptas.
Ciap. Librería Fernando Fé, Puerta del Sol, 15, Madrid.

Hombre formal
con garantía, se ofrece para cobrar o corretaje, sin pretensiones en sueldo.
Marqués de Fuensanta, 37.

Se vende caballo
carroton y guarniciones, muy barato
Marqués Fuensanta, 37.

PÉRDIDA
De una goma y llanda de auto, de recambio de un coche Ford. Se gratificará su entrega a Antonio Reynés (a) Torró-Binissalem.

NODRIZA
Se ofrece leche de pocos días para criar en su casa calle del Rector Llompart, 37, La Cabaneta (Marratxí).

NODRIZA
de 27 años, se ofrece para criar en su casa. Plá de Na Tesa, calle Weylor, 48.

MECANOGRAFA
con práctica comercial y nociones de contabilidad, se ofrece. Razón: Perfumera Santa Eulalia, 21.

LIMPIE V. NETT FLECK NICK
Sus puertas, muebles, cristales, mármoles, espejos con
Las manchas de sus trajes, gabardinas, sombreros con
Sus dorados, niquelados, metales, con
PÍDANLOS EN TODAS PARTES
Al por mayor: Especialidades Químico-Industriales
Barcelona. Condal, 32 Madrid, E. Dato, 7

RADIO-EXPOSICION

ULTIMOS MODELOS

PHILIPS

Amplificaciones a gran potencia para Teatros, Cafés, Bars, Salas de Baile, etc., con Alta-Voces electro-dinámicos.

Instalaciones de Cine-Sonoro, por Disco, Banda, Disco y Banda, etc., adaptables a cualquier modelo de proyectores.

SEGURIDAD Y PERFECCION MAXIMA

VENTAS A LARGOS PLAZOS

Fonógrafos -- Discos de todas marcas -- Accesorios

F. Bisquerra Botinas

San Miguel, 199.

Teléfono, 115